



GUVERNUL ROMÂNIEI					
Institutul pentru Studierea Problemeelor Minorităților Naționale					
	INTRARE				
	IEȘIRE				
A.P.Nr. 221					
Ziua	10	Luna	06	Anul	2017



### CERERE DE OFERTĂ PENTRU

servicii de baze date, servicii de consultanță în cercetare, servicii de elaborare de studii  
în cadrul proiectului YOUMIG - Îmbunătățirea capacităților instituționale și facilitarea cooperării pentru gestionarea impactului migrației transnaționale a tinerilor, activitate 3.2. WP3 (Analiza status quo a migrației tinerilor cu implicarea părților interesate)

Va rugam oferta de pret ferma pentru servicii de baze date, servicii de consultanță în cercetare, servicii de elaborare de studii, după cum urmează:

CPV: **72321000-8**, Servicii de gestionare de date

CPV : **73210000-7**, Servicii de consultanta in cercetare

CPV: **79311100-8**, Servicii de elaborare studii

Serviciile se vor presta in cadrul proiectului YOUMIG - Îmbunătățirea capacităților instituționale și facilitarea cooperării pentru gestionarea impactului migrației transnaționale a tinerilor, activitate 3.2. WP3 (Analiza status quo a migrației tinerilor cu implicarea părților interesate), conform caietului de sarcini. La cerere, se pune la dispozitia operatorilor economici descrierea proiectului in limba engleza.

Se accepta ofertele operatorilor economici care depun oferte pentru toate cele trei servicii. Daca mai multi operatori economici transmit oferte ferme care corespund cerintelor autoritatii contractante, criteriul de atribuire va fi **pretul cel mai scazut**, luand in considerare toate cele trei servicii.

Va rugam incarcati oferta dumneavoastra pe **SEAP** pana la data de **17.08.2017** ora **12** si transmiteti pe email: [office@ispmn.gov.ro](mailto:office@ispmn.gov.ro) o informare de incarcare a ofertei in SEAP, cu aceeasi data limita. In acelasi e-mail va rugam sa transmiteti CV-ul expertului propus, respectiv o adeverinta sau copia conformă cu originalul a statutului prestatorului ori un certificat constatatator emis de ONRC, după caz, din care să reiasă ca expertul este angajatul/asociatul/administratorul prestatorului SAU o declarație pe propria răspundere a expertului privind disponibilitatea acestuia în perioada 20 august – 30 noiembrie 2017, daca expertul nu este angajatul/asociatul/administratorul prestatorului, in conformitate cu specificatiile din Caietul de sarcini.

Bandi Robert

Expert achizitii publice

## CAIET DE SARCINI

pentru prestarea de servicii de baze date, de servicii de consultanță în cercetare, de servicii de elaborare de studii în cadrul proiectului YOUMIG - Îmbunătățirea capacitaților instituționale și facilitarea cooperării pentru gestionarea impactului migrației transnaționale a tinerilor, activitate 3.2. WP3 (Analiza status quo a migrației tinerilor cu implicarea părților interesate)

### I. CARACTERISTICI GENERALE ALE PRESTĂRII

În cadrul proiectului YOUMIG va fi efectuată o analiză amplă a situației tinerilor și a migrației tinerilor în 7 localități participante în proiect: Bratislava – Raca (Slovacia), Burgas (Bulgaria), Graz (Austria), Kanjiza (Serbia), Maribor (Slovenia), Sfântu Gheorghe (România), Szeged (Ungaria). Această activitate este coordonată de către echipa ISPMN, iar toate serviciile externalizare aparțin acestei activități. Prestatorul va lucra pe activitatea 3.2. WP3 (Analiza status quo a migrației tinerilor cu implicarea părților interesate) în cadrul proiectului. În prima fază vor fi întocmite două baze de date conform şablonelor elaborate în proiect (de către echipele HCSO, Ungaria și IOS, Germania). Aceste baze de date vor conține indicatori ai proceselor demografice, migratorii, sociale și economice din România și din municipiul Sfântu Gheorghe. Datele vor fi folosite în elaborarea studiului de caz din România, municipiul Sfântu Gheorghe (studiul de caz fiind elaborat de către partenerul local, Primăria Municipiului Sfântu Gheorghe). În a doua fază prestatorul va oferi feedback prin expertul delegat în acest sens celor 7 parteneri locali cu privire la cele 7 studii de caz (privind analiza status quo a migrației tinerilor cu implicarea părților interesate), sub formă de lecturări de specialitate și consultări personale și va da indicații privind eventualele restructurări ale studiilor de caz. În a treia fază prestatorul va elabora o analiză sintetică a migrației și situației tinerilor din cele 7 localități și țări participante în proiect.

Prestatorul va delega un expert care va lucra în proiect în cooperare cu echipa ISPMN și va participa la întrunirea YOUMIG din Regensburg (2017 noiembrie).

1	Tematica	Migrația și situația tinerilor în Bratislava – Raca (Slovacia), Burgas (Bulgaria), Graz (Austria), Kanjiza (Serbia), Maribor (Slovenia), Sfântu Gheorghe (România), Szeged (Ungaria)
2	Obiective specifice	Obiectivele specifice sunt următoarele: 1) <b>Elaborare baze de date</b> privind procesele demografice, sociale, economice și migratorii în România și municipiul Sfântu Gheorghe <ul style="list-style-type: none"><li>- Elaborare bază de date conform şablonului elaborat de către HCSO (lead partner)</li><li>- Elaborare bază de date conform şablonului elaborat de către IOS-Regensburg</li></ul> 2) <b>Servicii de lecturare științifică și feedback cu privire la cele 7 studii de caz</b> privind migrația tinerilor în Bratislava – Raca

		<p>(Slovacia), Burgas (Bulgaria), Graz (Austria), Kanjiza (Serbia), Maribor (Slovenia), Sfântu Gheorghe (România), Szeged (Ungaria).</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Elaborarea unui document de aprox. 5 pagini pentru fiecare studiu de caz conținând comentarii și sugestii privind îmbunătățirile și restructurările necesare</li> <li>- Susținerea unei prezentări și consultări personale cu experții locali din cele 7 localități în Regensburg (2017 noiembrie)</li> </ul> <p><b>3) Elaborarea unui raport de sinteză privind migrația tinerilor din cele 7 localități/țări</b></p>
	<b>Perioada de realizare</b>	<p>Predarea rezultatelor se va face după cum urmează:</p> <p>Baza de date specificată la pct. 1 din obiectivele specifice de mai sus se va preda până cel târziu în data de 16 octombrie 2017, urmând ca celelalte rezultate să fie predate, respectiv celelalte servicii să fie prestate până cel târziu în data de 30 noiembrie 2017.</p>

## II. CERINȚE METODOLOGICE

### 1. Elaborarea bazelor de date

- Cele două baze de date vor fi întocmite conform cerințelor proiectului
- Baza de date elaborată conform şablonului HCSO va conține următorii indicatorii:
  - Populația, pe sex, urban / rural
  - Migrații de generația a doua
  - In-migrare, intern / internațional
  - Top 5 țări care trimit
  - Migrația externă, internă / internațională
  - Top-5 țări după mărimea diasporei
  - Numărul de repatriați înregistrați, sexul, nivelul de educație
  - Întorcându-se din cele mai importante 5 țări
  - Migrația în străinătate, migrația în afara țării în 1997, internă / internațională
  - Top-5 țări de trimitere în 1997 (primirea municipiului)
  - Top-5 țări de destinație în 1997 (Municipalitatea care trimit)
  - Rata natalității nașteri, pe nativ / străin
  - Rata totală de fertilitate, de național / străin
  - Numărul de familii transnaționale
  - Numărul familiilor reunite
  - Speranța de viață la naștere, pe sexe
  - Imunizarea împotriva bolilor infecțioase din copilărie, %, de către localnici / migranți
  - Prevalența consumului de tutun, pe sexe
  - Rata prevalenței contraceptiei
  - Sinucidere în rândul tinerilor, % în toate decesele
  - Procentul tinerilor 15-24 care au folosit servicii de sănătate cel puțin o dată în ultimele 12 luni

- Numărul de tineri deținuți de autoritățile civile în legătură cu infracțiunile legate de droguri
  - Ponderea celor obezi în rândul tinerilor
  - Vârstă minimă de părăsire a școlii pentru copii
  - Cota de 20-24 y.o. A absolvit cel puțin învățământul secundar, pe sex, local / străin
  - Persoanele care abandonează timpuriu de la educație și formare profesională (pe sexe, nativ / străine, nivelul de educație)
  - Rata mobilității studenților la nivel terțiar, pe sexe
  - Absolvenți de studii profesionale / universitare: pe domenii de studiu
  - Pondere bugetului local cheltuit în programele educaționale
  - Criteriile de admitere la instituțiile de învățământ de la diferite niveluri, localnici / străini
  - Două limbi străine cele mai studiate în școli
  - Numărul de programe secundare / terțiare în limba străină
  - Nivelul de îndemânare al migranților în întoarcere
  - [SUBJ] Bunăstare subiectivă
  - [SUBJ] Toleranța față de muncitorii străini
  - [SUBJ] Aspirațiile tineretului
  - Intenții de migrare în următorii 5 ani, destinația dorită, durata absenței
  - Criterii de acces la cetățenie
  - Politici duble pentru cetățeni
  - Programele returnării voluntare asistate (AVR)
  - Programe de migrare temporară
  - Indice de segregare pe cartiere
  - Ratele de participare la alegerile locale / municipale
- Baza de date elaborată conform şablonului IOS va conține următorii indicatorii (listă provizorie)
- Populație:
    - • Numărul locuitorilor din municipiu pe sexe și grupuri de vîrstă de 5 ani, în termeni absoluci și relativi (comparativ cu valorile naționale)
    - • Rata anuală de schimbare a populației (nivel național și municipal)
    - • Speranța de viață la naștere (nivel național și municipal)
    - • Rata totală de fertilitate (națională și municipală în comparație cu media națională)
    - • Migrația internă netă în municipiu
    - • migrarea internă, ieșire și returnare în / din municipiu (total, în regiunea NUTS3 dată și mișcări către capitala țării)
    - • Migrația internațională netă în municipiu (de asemenea, comparativ cu valorile naționale)
    - • Imigrația internațională după cetățenie și grupurile de vîrstă de 5 ani (nivel național și municipal)
    - • Imigrația internațională pe țări de naștere și grupuri de vîrstă de 5 ani (nivel național și municipal)
    - • Țările TOP5 care trimit

- • emigrarea internațională pe țări de destinație și grupuri de vârstă de 5 ani (nivel național și municipal)
- • Țările de destinație TOP5
- • Migrația internațională de întoarcere în funcție de țara de reședință anterioară și de grupurile de vârstă de 5 ani (nivel național și municipal)
- • Stocul străinilor în municipiu în funcție de țările de origine, sexul și grupurile de vârstă de 5 ani, în termeni absoluți și relativi (naționali și municipali)
- • Stocurile emigranților în funcție de țările de destinație și grupurile de vârstă de 5 ani (naționale și municipale)
- Economie:
- • PIB pe cap de locuitor (național și NUTS3);
- • Rata anuală de creștere a ocupării forței de muncă (comparativ cu media națională)
- • Rata locală de ocupare a forței de muncă, totală și pentru grupa de vârstă 15-34 ani (comparativ cu mediile naționale)
- • Posturile vacante pe sectoare economice (naționale și NUTS3)
- • Salarial mediu pe structura sectorului / vîrstei (național și NUTS3)
- • indicii prețurilor / inflația (național)
- • Investițiile în municipiu (naționale și ISD)

## **2. Servicii de consultanță în cercetare (lecturare științifică și feedback pentru cele 7 studii de caz):**

- Analizează și după caz comentează rapoartele pentru fiecare interviu și focus grup elaborat în cadrul proiectului
- Analizează și după caz comentează studiile de caz (Local status quo analysis) elaborate de către experții locali.
- Elaborează pentru fiecare studiu de caz un document de lecturare științifică, conținând comentarii și sugestii privind îmbunătățirile și restructurările necesare. Documentul va fi elaborat în limba engleză și va fi de aprox. 5 pagini pentru fiecare studiu de caz (însemnând 5\*7 pagini)
- Face comentarii și sugestii personal la întâlnirea din Regensburg (2017 noiembrie). Costurile deplasării expertului în Regensburg vor fi achitate în avans de către prestator din prețul prestației.

## **3. Raport sintetic privind migrația și situația tinerilor din Bratislava – Raca (Slovacia), Burgas (Bulgaria), Graz (Austria), Kanjiza (Serbia), Maribor (Slovenia), Sfântu Gheorghe (România), Szeged (Ungaria)**

- Aprox. 30 de pagini în limba engleză
- Vor fi folosite cele 7 studii caz elaborate de către partenerii locali
- Vor fi folosite bazele de date întocmite în cadrul proiectului

Oferta va conține în mod obligatoriu CV-ul expertului delegat de prestator (care va lucra cu echipa ISPMN în cadrul proiectului YOUMIG), semnat și datat olograf de acesta. Dacă expertul este angajatul/asociatul/administratorul prestatorului, se va depune o adeverință sau copia conformă cu originalul a statutului prestatorului ori un certificat constatator emis de ONRC, după caz, din care să reiasă această calitate, iar dacă expertul nu este angajatul/asociatul/administratorul prestatorului, se va depune o declarație pe propria răspundere a expertului privind disponibilitatea acestuia în perioada 20 august – 30 noiembrie 2017.

Cerințe minime pentru expert:

- Licențiat în sociologie
- Experiență în domeniul cercetării tineretului (a coordonat sau a participat în proiecte care vizează tineretul)
- Experiență în proiecte privind migrația (a coordonat sau a participat în proiecte care vizează tineretul)
- Experiență de cel puțin 6 ani în domeniul științelor sociale